



PUBLICATION SUBMITTED TO LEGAL DEPOSIT	PUBLICATION SOUMISE AU DÉPÔT LÉGAL
CARTOGRAPHIC MATERIAL	DOCUMENT CARTOGRAPHIQUE

<p>Please attach this completed form to the copies of the publication and send these to:</p> <p>Library and Archives Canada Legal Deposit - Cartographic material 395 Wellington Street Ottawa ON K1A 0N4</p>	<p>Veillez joindre ce formulaire, dûment rempli, aux exemplaires de la publication et faire parvenir le tout à :</p> <p>Bibliothèque et Archives Canada Dépôt légal – Document cartographique 395, rue Wellington Ottawa ON K1A 0N4</p>
<p>The information requested hereafter is used for cataloguing Canadian publications. Terms preceded by an asterisk (*) indicate that explanations are available on verso of this form.</p> <p>If this title was previously submitted for Library and Archives Canada's Cataloguing in Publication (CIP) program, only show changes or information not previously submitted.</p>	<p>Les renseignements requis ci-dessous servent au catalogage des publications canadiennes. Les astérisques (*) placés devant certains termes signalent que des explications sont disponibles au verso de ce formulaire.</p> <p>Si le titre a déjà été soumis au programme de Catalogage avant publication (CIP) de Bibliothèque et Archives Canada, veuillez n'indiquer que les changements ou les nouveaux renseignements.</p>

* Author(s)'s name in full * Nom et prénom de(s) l'auteur(s)	Year of birth Année de naissance	Canadian citizen Citoyen canadien	Permanent resident Résident permanent	Temporary resident Résident temporaire
1)		No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>	No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>	No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>
2)		No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>	No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>	No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>
3)		No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>	No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>	No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>
* Title / * Titre				

* Publisher / * Éditeur	* Distributor / * Distributeur
Name / Nom	Same as publisher No / Non <input type="checkbox"/> Identique à l'éditeur Yes / Oui <input type="checkbox"/>
Address / Adresse	If not, please provide name and address Si non, veuillez fournir le nom et l'adresse
Date published / Date de publication	Publisher's Web site / Site Web de l'éditeur

* ISBN	Retail price Prix de détail	* Print Run * Tirage	Is the publication free ? La publication est-elle gratuite ?
1)	1)	1)	No / Non <input type="checkbox"/> Yes / Oui <input type="checkbox"/>
2)	2)	2)	
Language(s) of publication, if other than English or French Langue(s) de la publication, si autre(s) que le français ou l'anglais			

Contact Person (Please print) / Personne-ressource (Imprimer s.v.p.)	Signature
---	------------------

Telephone / Téléphone	Fax / Télécopieur	E-mail (Please print) / Courriel (Imprimer s.v.p.)	Date
------------------------------	--------------------------	---	-------------

<p>For more information, please contact:</p> <p>Library and Archives Canada Legal Deposit Telephone: (819) 997-9565 Toll-free telephone: 1-866-578-7777 (Select 1+7+1) Fax: (819) 953-8508 E-mail: legal.deposit@lac-bac.gc.ca Web site: www.collectionscanada.ca</p>	<p>Pour obtenir plus de renseignements, veuillez communiquer avec :</p> <p>Bibliothèque et Archives Canada Dépôt légal Téléphone : (819) 997-9565 Téléphone sans frais : 1-866-578-7777 (Choisir 2+7+1) Télécopieur : (819) 953-8508 Courriel : depot.legal@lac-bac.gc.ca Site Web : www.collectionscanada.ca</p>
---	---

<p>LEGAL DEPOSIT</p> <p>According to the <i>Library and Archives of Canada Act</i> and the <i>Book Deposit Regulations, 1995</i>, Canadian publishers are required to send two complimentary copies of their publications to Library and Archives Canada within a week of their release. Details are explained in the booklet entitled <i>Legal Deposit: Preserving Canada's Published Heritage</i> available in print or on the Library and Archives' Web site at http://www.collectionscanada.ca/6/25/s25-200-e.html. Forms and mailing labels will be sent on demand.</p>	<p>DÉPÔT LÉGAL</p> <p>En vertu de la <i>Loi sur la Bibliothèque et les Archives du Canada</i> et du <i>Règlement sur l'envoi de documents (1995)</i>, les éditeurs canadiens sont tenus de faire parvenir, à titre gratuit, deux exemplaires de leurs publications à Bibliothèque et Archives Canada dans la semaine suivant la mise en circulation. Des renseignements supplémentaires sont donnés dans la brochure intitulée <i>Dépôt légal : pour conserver les publications du patrimoine canadien</i> disponible en version imprimée ou sur le site Web de Bibliothèque et Archives Canada à http://www.collectionscanada.ca/6/25/s25-200-f.html. Des formulaires et des étiquettes vous seront postés sur demande.</p>
---	---

<p>COPYRIGHT</p> <p>Questions about copyright should be directed to the:</p> <p>Canadian Intellectual Property Office Industry Canada Place du Portage, Tower 1 50 Victoria Street Gatineau QC K1A 0C9 Telephone: (819) 997-1936 / 1-900-565-CIPO (\$3 flat rate per call) Fax: (819) 953-7620 Web site: http://cipo.gc.ca E-mail: cipo.contact@ic.gc.ca</p>	<p>DROIT D'AUTEUR</p> <p>Les questions concernant le droit d'auteur doivent être acheminées à :</p> <p>Office de la propriété intellectuelle du Canada Industrie Canada Place du Portage, Tour 1 50, rue Victoria Gatineau QC K1A 0C9 Téléphone : (819) 997-1936 / 1-900-565-CIPO (Tarif fixe de 3\$ par appel) Télécopieur : (819) 953-7620 Site Web : http://opic.gc.ca Courriel : opic.contact@ic.gc.ca</p>
--	--

EXPLANATIONS of terms marked by an asterisk (*)	EXPLICATIONS des termes marqués d'un astérisque (*)
<p>Monograph A bibliographic resource that is complete in one part or intended to be completed within a finite number of separate parts.</p>	<p>Monographie Une ressource bibliographique qui est complète en une partie ou qu'on prévoit compléter en un nombre fini de parties distinctes.</p>
<p>Author Person or organization responsible for the intellectual or artistic content of a work. Eg Cartographer</p>	<p>Auteur Personne qui est principalement responsable du contenu intellectuel ou artistique d'une œuvre, par exemple Cartographe.</p>
<p>Title A word, phrase, character, or group of characters, normally appearing on an item, that names the item or the work contained in it.</p>	<p>Titre Mot, locution, caractère ou groupe de caractères, apparaissant habituellement sur un document et dénommant le document ou l'oeuvre qu'il contient.</p>
<p>Publisher A person who makes a publication available in Canada that the person is authorized to reproduce or over which the person controls the content. It does not include a person who only distributes a publication.</p>	<p>Éditeur Une personne qui distribue une publication au Canada, dont elle détient les droits de reproduction ou dont elle contrôle le contenu. Ne comprend pas une personne qui ne peut que distribuer la publication.</p>
<p>Distributor An agent or agency that has exclusive or shared marketing rights for an item.</p>	<p>Distributeur Personne ou organisme détenant les droits exclusifs ou partagés de la mise en marché d'un document.</p>
<p>ISBN International Standard Book Number: standard number that identifies an item uniquely.</p>	<p>ISBN Numéro international normalisé du livre : numéro normalisé unique attribué à un ouvrage pour fin d'identification.</p>

Print run

The number of copies to be printed in a job.

Tirage

Quantité d'exemplaires sortis de presse en une seule fois.